

Estamos Juntos



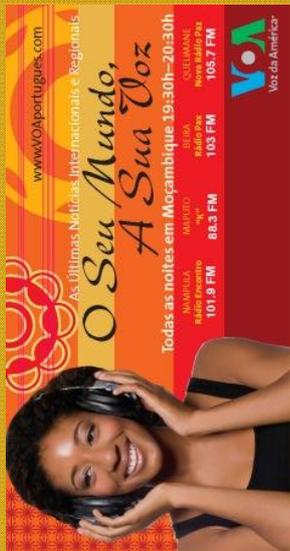
<http://maputo.usembassy.gov>

OUTUBRO 2009

Dia Mundial da Alimentação 16 de Outubro



Atingir a Segurança Alimentar em Tempos de Crise



Serviços de Imprensa e Cultura
Av. Mao Tse Tung, 542
Tel: 258-21-491-916
Fax: 258-21-491-918

A SUA VOZ. O SEU VÍDEO.

O Departamento de Estado dos Estados Unidos anunciou o lançamento do Segundo Desafio Anual de Vídeo sobre a Democracia na Sede das Nações Unidas em Nova Iorque no Dia Internacional da Democracia, 15 de Setembro de 2009. O Desafio de Vídeo sobre a Democracia é um concurso mundial que visa fortalecer o diálogo sobre a democracia. O desafio solicita aos produtores de filmes, entidades que advogam pela democracia e ao público em geral para criar pequenas histórias em vídeo com o objectivo de completar a frase, "A Democracia é..."

O concurso deste ano será o epicentro do momento mais alto do primeiro desafio anual, que recebeu mais de 900 vídeos de 95 países.

Serão seleccionados seis vencedores regionais através de uma votação na internet que terá lugar na primavera de 2010. Os vencedores terão direito a uma viagem com todas as despesas pagas para os Estados Unidos que incluirá a exibição dos seus vídeos em Nova Iorque, Hollywood e Washington, encontros com realizadores de filmes, oficiais públicos e entidades que advogam em prol da democracia ligados a organizações não governamentais, e visitas a

estúdios de televisão e cinema. O concurso também está aberto a concorrentes que pretendam manter-se no anonimato. Será seleccionado como vencedor um vídeo de um produtor anónimo, contudo o seu realizador não será elegível para o prémio da viagem.

O Desafio de Vídeo sobre Democracia é o resultado de uma ampla parceria público-privada. Os parceiros incluem: O Centro para



Empresas Privadas Internacionais, o Instituto Republicano Internacional, a Fundação Internacional da Juventude, a Associação Americana de Imagens em Movimento, a NBC Universal, a Associação Americana da Indústria de Registos, o Instituto Democrático Nacional, a Escola de Artes de Tisch na Universidade de Nova Iorque, a Escola de Comunicação Annenberg da USC, TakingIT-Global, o Departamento de Estados dos EUA e a YouTube. Para mais informações acerca do Desafio de Vídeo sobre Democracia e para submeter um vídeo, contacte os Serviços Culturais da Embaixada dos Estados Unidos em Maputo através do correio electrónico MaputoIRC@state.gov. Informação adicional, incluindo vídeos submetidos no passado e antigos vencedores, poderá ser obtida em www.youtube.com/democrachallenge.

Mensagem do Encarregado de Negócios



Todd C. Chapman

Em nome dos Estados Unidos da América, gostaria de congratular o povo de Moçambique pela celebração do Dia da Paz e da Reconciliação.

A 4 de Outubro de 1992, o Governo de Moçambique, representado por Joaquim Chissano, e a delegação da RENAMO, representada por Afonso Dhlakama, assi-

naram um acordo de cessar-fogo em Roma que levou ao fim das hostilidades na prolongada guerra civil em Moçambique. O Processo de Roma trouxe 17 anos de paz, o retorno dos refugiados e pessoas deslocadas, e a oportunidade para um desenvolvimento duradouro.

Os Estados Unidos desejam ao povo de Moçambique a continuação da paz e da prosperidade no futuro.

Pequenos Fundos Ajudam Crianças em Marracuene

A Embaixada dos Estados Unidos em Maputo, através do Programa de Impacto Rápido do PEPFAR e do Fundo de Auto-Ajuda do Embaixador dos E.U.A., tem o prazer de continuar a apoiar os esforços da Congregação das Irmãs Franciscanas Hospitalares da Imaculada Conceição (CONFHIC) em Marracuene. Através do seu orfanato e dos seus programas



comunitários, as cinco irmãs Franciscanas da CONFHIC prestam abrigo, cuidados, educação e formação sobre geração de rendimentos a centenas de órfãos e crianças vulneráveis na área de Marracuene. Nos últimos anos, a Embaixada dos E.U.A. concedeu um subsídio à CONFHIC para escavação de um poço de água potável e um outro subsídio para a promoção dos seus pro-

gramas de educação na prevenção do HIV/SIDA. Continuando essa tendência, a CONFHIC foi também seleccionada este ano para receber um subsídio que lhe permitirá continuar com os seus esforços de



Crianças do orfanato da CONFHIC em Marracuene

prevenção do HIV/SIDA. Embora chamemos a estes subsídios “pequenos fundos”, o seu impacto sobre as centenas de crianças em Marracuene é G-R-A-N-D-E!



Reduzir a Mortalidade da Malaria através de Diagnóstico Melhorado

O Plano Nacional de Combate à Malária (2006-2009) salienta a importância da confirmação de todos os diagnósticos de malária através de um teste exacto, de forma a melhorar o tratamento e reduzir o risco de resistência a drogas. No entanto, muitos dos laboratórios no país não se encontram operacionais, seja devido a microscópios danificados ou porque os técnicos de laboratório não possuem a formação adequada.

O projecto BASSOPA Malária!, em conjunto com o Ministério da Saúde (MISAU), organizou um programa de formação em Maputo para 21 técnicos laboratoriais e de manutenção vindos das províncias de Nampula, Sofala, Inhambane, Gaza e Maputo. “Uma das lições que aprendi durante esta formação foi que muitos dos microscópios podem ser reparados e usados por mais alguns anos se for feita a manutenção apropriada. Isto vai impedir o desperdício de microscópios que se verifica actualmente. Agora temos a informação e a capacidade para os reparar”, afirmou David



Técnicos laboratoriais do MISAU durante uma formação

Lameira, Técnico de Manutenção no Departamento do MISAU.

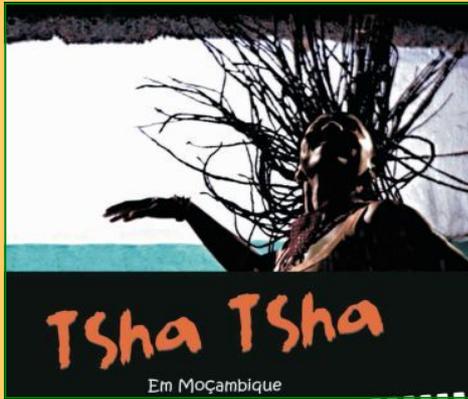
A formação concentrou-se na reparação e manutenção de microscópios. Durante as sessões práticas, os técnicos repararam sete microscópios danificados que tinham sido entregues ao Hospital Central. “Não conhecia todas as funções de um microscópio nem a forma como deve ser efectuada a sua manutenção regular” disse Francisco Bazima, Técnico de Electromedicina de Gaza que completou o seu curso há 20 anos. O Projecto apoia actualmente o Departamento de Manutenção no desenvolvimento de um plano de manutenção e providenciará as peças sobressalentes necessárias para reparar estes instrumentos. Distribuirá também 80 micros-

cópios novos a laboratórios espalhados pelo país.

O projecto Bassopa Malária! é financiado pela Iniciativa do Presidente dos E.U.A. Contra a Malária com o objectivo de fortalecer o MISAU na prevenção e controlo da malária por todo o país.

Lançamento da Mini-série *Tsha Tsha*

A partir do dia 2 de Outubro, o público moçambicano pode assistir a *Tsha Tsha*, uma mini-série que combina entretenimento e educação sobre o HIV/SIDA. Trazido para Moçambique pelo *Johns Hopkins University Center for Communications Programs (JHUCCP)*, através do apoio da Agência Internacional dos Estados Unidos para o Desenvolvimento (USAID) e financiamento do PEPFAR, *Tsha Tsha* será exibida



todas as sextas-feiras às 19:00 na TVM durante 26 semanas consecutivas, com repetição da exibição na STV todos os domingos a partir de 25 de Novembro.

O Director da USAID em Moçambique, Todd Amani, afirmou no lançamento oficial do programa que “esperamos salvar mais vidas em conjunto (com a série *Tsha Tsha*).”

Uma avaliação do impacto após a primeira temporada de exibições na África do Sul indicou mudanças entre o público que assistia ao programas quanto às taxas de

realização dos testes de HIV, utilização de preservativos, fidelidade aos parceiros, e atitudes positivas no sentido de comportamentos de prevenção. No seguimento de uma análise cuidadosa da série, o Conselho Nacional de Combate ao SIDA (CNCS), o JHUCCP, a TVM e a STV concordaram que as questões abordadas são pertinentes para o contexto moçambicano e decidiram adaptar a série para a audiência local, dobrada em Português.

Tsha Tsha procurará alcançar o sucesso da série

pioneira da África do Sul fortalecendo as normas sociais positivas e apresentando modelos positivos que representem alternativas realistas às práticas e comportamentos prejudiciais. A série



Os artistas Sipiwe Ntshali e Brenda Ngxoli estiveram presentes no lançamento da série em Maputo

procurará ainda penetrar nas áreas rurais mais eficazmente, facilitando as discussões em grupo sobre questões importantes após cada exibição.

Reunião com Parceiros do PEPFAR

Teve lugar a 24 de Setembro uma reunião entre membros da missão diplomática dos Estados Unidos e parceiros do Plano de Emergência do Presidente dos Estados Unidos para o Alívio do SIDA (PEPFAR) em Maputo, destinada a discutir novas abordagens ao abrigo do Quadro de Parceria, um plano a cinco anos que procura aprofundar a relação entre o governo dos Estados Unidos e o governo de Moçambique, bem como harmonizar os seus esforços de luta contra o HIV/SIDA. Os participantes partilharam ainda as melhores práticas e questões relacionadas com os programas do próximo ano.

A Dra. Lisa Nelson, Directora Nacional do Centro de Prevenção e Controlo de Doenças (CDC), salientou a necessidade de mais eficiência por parte dos parceiros do PEPFAR. Ao abrigo do novo Quadro de Parceria, que se espera venha a ser assinado pelos dois governos ainda este ano, calcula-se que Moçambique venha a receber um montante superior a \$1 bilião de dólares ao longo de 5 anos.

Falando na cerimónia de abertura, a Dra. Rosa Marlene, em representação do Ministério da Saúde de Moçambique (MISAU), agradeceu ao governo dos E.U.A. pelo seu apoio na luta contra o HIV/SIDA em Moçambique. “(No passado)



Alguns dos parceiros do PEPFAR que estiveram presentes no encontro

apenas assistimos à morte de pessoas devido ao HIV/SIDA...mas com o apoio dos Estados Unidos conseguimos mudar o SIDA para uma doença crónica...”, afirmou num discurso emocionado. Salientou que cerca de 60% dos moçambicanos seropositivos ainda têm necessidade de tratamento.

Lançamento do AgriFuturo



Teve lugar no dia 10 de Julho o lançamento oficial do projecto AgriFUTURO, financiado pela USAID, que contou com a presença de quase 100 pessoas do sector privado, outros doadores, ONGs e representantes do Ministério da Agricultura. O AgriFUTURO é um projecto a 5 anos, no valor de \$20 milhões, que se concentra nas cadeias de valor agrícola. Essas cadeias de valor incluem as mangas, bananas, ananases, milho, sementes de soja, amendoins, castanhas de caju e reflorestamento. Os corredores de transporte de Nampula e da Beira no norte e centro do país constituem o principal foco geográfico.

Cooperação Trilateral na Agricultura



Oficiais do governo dos E.U.A. durante a reunião com a delegação da Cooperação Brasileira

Recentemente, a USAID e uma equipa visitante da Empresa Brasileira de Pesquisa Agropecuária - EMBRAPA participaram em reuniões e consultas com o Instituto de Investigação Agrária de Moçambique (IIAM). O objectivo dos encontros

consistiu na identificação de formas de trabalho conjuntas na coordenação e fortalecimento da capacidade de Moçambique de aceder e adaptar as tecnologias relevantes dos parceiros públicos e privados na região e no mundo, o que ajudará a servir o objectivo comum de geração de crescimento e redução da pobreza e da insegurança alimentar. Outro objectivo da visita do EMBRAPA foi demonstrar a forma como os parceiros internacionais podem trabalhar efectivamente em conjunto para aproveitar as melhores e mais relevantes pesquisas, enquanto simultaneamente aumentam a capacidade nacional de acesso às ofertas do sistema global, traduzindo-as em ganhos para os agricultores, empresas de agro negócios e consumidores moçambicanos.

UM OLHAR SOBRE MOÇAMBIQUE



Foto de Michael Barrientos

Uma bandeira do Partido Frelimo drapeja ao lado da bandeira Moçambicana, enquanto dois homens brincam com a bola durante um jogo de futebol de praia perto do Clube Marítimo. 20 de Setembro de 2009

Ficha Técnica: Editor, Tobias Bradford; Grafismo e Edição, Bitá Rodrigues; Tradução, Carla Silva; Impressão, Ângelo Fernandes

Comentários/Perguntas? Deseja receber esta publicação por e-mail?

Escreva-nos para EstamosJuntos@state.gov